

• Angqhoh Ngeihcib Daih •

Doiqfwen Angq Hoh Dangj Ngeihcib Daih

对歌欢庆二十大

□ Vangz Gozgvanh / 黄国观



Mbwk:

Ndaejhoengq couh guenj dwen,
Yinx fwen couh guenj dongx,
Beix youq rog guhhong,
Eu song coenz simsoeng.

Sai:

Bineix miz saeh angq,
Dangj hai Ngeihcib Daih,
Nuengx naeuz eu dahraix,
Wnggai fwen haenh dangj.

Mbwk:

Mbouj miz gungcanjdangj,
Nanz gangj Cungguk moq,
Raeuz miz dangj daiqlah,
Bouxhoj bienq baenzfouq.

Sai:

Dangj raeuz ceiq hungmbwk,
Dwg de lingidauj raeuz,
Gwndaenj yienghyiengh gaeuq,
Mbouj you maz saek yiengh.

Mbwk:

Siengj daengz seiz gaxgonq,
Guek raeuz gungz lailai,
Lumj aen ruz gak raiq,
Lij ngaiz rogguek haep.

Sai:

Rogguek ciemq haeujdaeuj,

Aeu beksingq guh max,
Mbouj dingq couh ngaiz gaj,
Gvaq lawz cungj deng nanh.

Mbwk:

Gyo miz gungcanjdangj,
Gaijfang cienz Cunghgoz,
Laebbaenz Cungguk moq,
Bouxhoj bienq bouxcawj.

Sai:

Sevei cuji loh,
Dangj raeuz rox daiq ndei,
Beksingq angq baenz meiz(miz),
Yied ngeix sim yied angq.

Mbwk:

Guh sevei cuji,
Gizgiz cungj roengzrengz,
Dangj daiqlah ndaej deng,
Raeuz saedhengz couh baenz.

Sai:

Sevei cuji ndei,
Gaengeiq(gawq) gozcingz daeuj,
Dangj caiq haucauh naeuz,
Aeu byaij roen daegsaek.

Mbwk:

Byaij hwnj daegsaek loh,
Cunghgoz fazcanj vaiq,

Youq gwnzbiengz seiqgyaiq,
Fazcanj vaiq gvaq doih.

Sai:

Guh gaijgwz hailangh,
Beksingq angq fatcaiz,
Daengx mehmbwk bouxsai,
Sim ndaej hailele.

Mbwk:

Byaij haeuj seizdaih moq,
Cunghgoz raeuz engq maenh,
Cienzmienh siujgangh baenz,
Caen dwg ndei raixcaix.

Sai:

Byaij haeuj seizdaih moq,
Cungguk loq ndaej luenz,
Bouxbox sim doeng vuen,
Eu fwen danqhaenh dangj.

Mbwk:

Guek loq baenz dahraix,
Aeu byaij daegsaek roen,
Hungzyangz Cunghgoz hoen,
Byaij diuz roen neix dingh.

Sai:

Minzczu aeu fukhingq,
Youqgaenj dingq dangj vah,
Doxcomz gyoengq daihgya,

Dujva couh hai hoengh.

Mbwk:

Gangj byouq dwg myaiz sai,
Guh dahraix cingq hingq,
Dangj gangj raeuz aeu dingq,
Fukhingq raeuz Cunghvaz.

Sai:

Aeu bi'gyai daeuj gangj,
Cienzmienh siujgangh baenz,
Seizneix raeuz hix raen,
Guek maenh beksingq fouq.

Mbwk:

Daez song aen bak bei(bi),
Dangj raeuz ngeix ndaej raen,
Daih'it aen gaenq baenz,
Daihngaih aen miz muengh.

Sai:

Daihngaih aen bak bi,
Raeuz lij aeu roengzrengz,
Gaen dangj byaij couh deng,
Roengzrengz guh couh baenz.

Mbwk:

Cungguk daegsaek roen,
Mbouj dwg ngoenz he byaij,
Daih dem bae coh daih,
Itcig byaij roengzbae.

(1)

“Baenzneix baenzlawz suenq?”
Daiq youq henz dourug yousim nam,
yenzlaiz de caeuq daxmeh hix cingq
youq nyi Aulungzgveiz gangj vah ne.

“Deuz mbouj ndaej lo, hwng, gou
cungjsuenq ndaej boizhaemz lo……”

Aulungzgveiz haenq laepda, gig
gvai hawj bohgox bang de dwk yw.

“Mwngz hix doeg lai lo, Lungz
Byauh!” Daiq youq ndawrug gangj.

“Hei, mbouj yienghneix doiqfouq
gyoengqde, Mbanjgyaeujdah mbouj
rox ngoenz lawz youh deng ciengigiep
lo! Gij saeh cibgeij bi gaxgonq youh
yaek dauq deng baez he lo——Ai!”

“Ndei lo, gaej gangj vah lo.”
Bohgoux dauqlaeng daengq gou, “bae
sousib sahfaz raez, hawj Aulungzgveiz
ninz.”

Gou han sing ndeu, ndawsim
vuenheij dangqmaz, aenvih gig
yienghndei Aulungzgveiz youq ndaw-
sim gou fukdauq lo, hawj gou baiqfug
caeuq aeueiq.

Ngoenz lij caengz rongh, bohgox
couh fatdoengh gyoengq vunz mbanj

• Sawcuenhraz Lwgnyez •

Gij Golwngnyez Henz Dahhoengz

红水谣

□ Lanz Haijyangz Moz Beibei / 蓝海洋 莫蓓蓓

saeujgaemh 4 ndaek caeggeq deng
ngwzdoeg haeb, youq ndaw ndoeng-
faexnganx henz miuhsaenzvangz ra
ndaej gyoengqde dahraix, dingqgangj
gyoengqde cungj doeng laemx sae
mbit ninz youq gwnznamh, gaenq
deng doeg mauh lo, bohgox sik-
haek heuh vunz aeu dan'gyaq ram
gyoengqde haeuj ndawsingz bae.

Gou daj bakmbanj ndaejnyi aen
siusik neix, doq buet dauqbae lwnh
hawj Aulungzgveiz.

“Mbouj dai hix aeu hawj
gyoengqde deng gyaeng cibgeij bi!”

Aulungzgveiz riunyumnyum naeuz:
“Hei! Gou liuh gyoengqde lix mbouj
ndaej lo, geijcib duz ngwzcaetyamq
dunx iek le haujlai ngoenz lo!”

“Aulungzgveiz.” Gou beij de lij
angq, “baezneix mwngz ndaej ndei lo,
ndaej boizhaemz lo, gig mingzdaeuz
haeu mwngz ndaej swiq cingh lo,
daengzcog mwngz ndaej youq ndaw-
mbanj najhai najrongh lo!”

“Ai——” Liuh mbouj daengz de
danq le gaemz heiq ndeu. “Caj gou
baksieng ndei lo, aeu gaemh doenghigij
ngwzdoeg cuengq okbae doxdauq

gonq, doeklaeng, gou couh ndaej bae
Yanghgangj lo.”

“Vihmaz? Seizneix vunzmbanj
cungj maij mwngz lo?”

“Mwngz mbouj rox! Mbouj-
gvaq——” De caem le yaep he, sing
daemq gangj, “cijaeu vunzmbanj
mbouj caiq youq baihlaeng ndaq gou,
caemhcai q mwngz hix saenq gig goj
haemhhaenx gou lwnh hawj mwngz
couh baenz lo.”

“Gou saenq, gou itcig saenq!”
Gou sing hung han de.

(sat)